

<p style="text-align: center;"><b>Donor Board</b></p> <p style="text-align: center;"><b>WG # 5.2 on Communal services</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>Рада донорів</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Робоча група #5.2 з питань комунальних послуг</b></p>
<p style="text-align: center;"><b>Minutes of the meeting from 13.06.2018, 12.30 ( Minregion)</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>Протокол зустрічі 13.06.2018, 12.30 (Мінрегіон)</b></p>
<p><u>List of participants:</u></p> <p>Mr. Viacheslav Sorokovskyi (DESPRO), Mr. Viacheslav Kozak (DESPRO), Oleksandr Kislitsyn (EU/ULEAD), Oleksandra Borodina (CRO/ULEAD), P. Ladetskyi (State Energy Efficiency), Andriy Kaminskyi (Minregion), Yuriy Kotok (Minregion), Andriy Tarabuhin (Minregion Office for Reforms), Olena Krylova (Donor Board Secretariat), Iulia Lokshyna (Donor Board Secretariat)</p>	<p><u>Присутні:</u></p> <p>В'ячеслав Сороковський (DESPRO), В'ячеслав Козак (DESPRO), Олександр Кісліцин (ЄС/ULEAD), Олександра Бородіна (ЦОП/ULEAD), П. Ладецький (Держенергоефективності), Андрій Камінський (Мінрегіон), Юрій Коток (Мінрегіон), Андрій Тарабухін (Офіс підтримки реформ Мінрегіону), Олена Крилова (Секретаріат Ради донорів), Юлія Локшина (Секретаріат Ради донорів).</p>
<p><u>Agenda:</u></p> <ol style="list-style-type: none"> <li><u>1. Familiarization with the Government Priority Action Plan for 2018 and the Strategic Plan of Minregion for 2018 in the part of housing and utilities sector. Determining the possible assistance from the projects of international technical support.</u></li> <li><u>2. Deliberation of the issues regarding the housing and utilities sector, which are submitted for discussion at the meeting of the Donor Board in September 2018</u></li> <li><u>3. CRF automation</u></li> <li><u>4. Other issues, which require coordination, further steps and the date of the next meeting.</u></li> </ol>	<p><u>Порядок денний:</u></p> <ol style="list-style-type: none"> <li><u>1. Ознайомлення із Планом пріоритетних дій Уряду на 2018 рік та Стратегічним планом Мінрегіону на 2018 рік в частині ЖКГ. Визначення можливої підтримки від проектів міжнародної технічної допомоги.</u></li> <li><u>2. Обговорення питань, що виносяться на засідання Ради донорів у вересні 2018 року по блоку ЖКГ</u></li> <li><u>3. Автоматизація матриці логічних результатів CRF.</u></li> <li><u>4. Інші питання, що вимагають координації, подальші кроки та дата наступної зустрічі</u></li> </ol>
<p><b>WG Meeting Results</b></p>	<p><b>Результати зустрічі робочої групи</b></p>
<p><u>1. Familiarization with the Government Priority Action Plan for 2018 and the Strategic Plan of Minregion for 2018 in the part of housing and utilities sector. Determining the possible assistance from the projects of international technical support.</u></p> <p>Mr. Kaminskyi familiarized the participants with the Government Priority Action Plan for 2018 and the Strategic Plan of Minregion for 2018 in the part of housing and utilities sector. Namely, one of the</p>	<p><u>1. Ознайомлення із Планом пріоритетних дій Уряду на 2018 рік та Стратегічним планом Мінрегіону на 2018 рік в частині ЖКГ. Визначення можливої підтримки від проектів міжнародної технічної допомоги.</u></p> <p>А. Камінський ознайомив учасників із Планом пріоритетних дій Уряду на 2018 рік та Стратегічним планом Мінрегіону на 2018 рік в частині ЖКГ. Зокрема, одним із пріоритетних напрямків є блок</p>

priority vectors is the energy efficiency block.

Mr. Ladetskyi presented the proposals on energy efficiency in the Plan of Minregion. Namely, an important task is the introduction of a system of energy efficient marking and design, which is currently not legally regulated.

Expert support in harmonization of Ukrainian legislation with the EU legislation as well as assistance in the development of normative documents is required.

Another task is eco-design.

Assistance is also required in the introduction of the system of energy efficient management for the ATCs, holding trainings on these issues for the ATCs, assistance in organizing and giving seminars, where representatives of Minregion could speak.

It is also important to organize a separate event on energy efficiency. State Agency can prepare a presentation of all its events for the Donors.

Mr. Sorokovskyi suggested submitting the energy efficiency block for discussion at the Donor Board meeting in September.

Mr. Kislitsyn said that U-LEAD with Europe has planned an action on energy management. Suggestions of the State Agency on Energy Efficiency and Energy Saving of Ukraine for aligning the planned action with the Agency's vision are welcome. Incorporation of the suggestions to the U-LEAD's action on energy management will be considered jointly with action's implementation partner.

Mr. Sorokovskyi said that together with his colleagues he had analyzed the Strategic Plan of Minregion and drew the attention to the 4 tasks associated with water supply, waste water disposal, solid municipal waste. The DESPRO project was already involved in the work on three

енергоефективності.

П. Ладецький представив пропозиції щодо енергоефективності у Плані Мінрегіону. Зокрема, важливим завданням є запровадження системи енергоефективного маркування і дизайну, що наразі не врегульоване.

Потрібна експертна допомога у гармонізації законодавства України та законодавства ЄС, допомога у розробці нормативних документів.

Іншим завданням є екодизайн.

Ще потрібна допомога у впровадженні системи енергоефективного менеджменту для ОТГ, проведення тренінгів для ОТГ з цих питань, допомога в організації та проведенні семінарів, на яких зможуть виступити представники Мінрегіону.

Важливо було б організувати окремий захід по енергоефективності. ДержАгенство може зробити презентацію всіх заходів Агенства для донорів.

В. Сороковський запропонував винести блок з енергоефективності на засідання Ради донорів у вересні.

О. Кісліцин зазначив, що програма «U-LEAD з Європою» планує певну діяльність з енергоменеджменту. Пропозиції Державного агентства з енергоефективності та енергозбереження України щодо адаптації запланованих заходів відповідно до бачення Агентства. Включення пропозицій щодо діяльності U-LEAD у сфері управління енергетикою буде розглядатися спільно з партнером з впровадження заходів.

В. Сороковський сказав, що ним і колегами було проаналізовано надісланий Стратегічний план Мінрегіону та звернуто увагу на 4 завдання, пов'язаних із водопостачанням, водовідведенням, ТПВ. Проект DESPRO вже наразі брав участь у роботі по 3 пунктам із списку. Важливо було б провести таку ж зустріч із представниками

<p>points from the list. It would also be important to hold such a meeting with the representatives of the water department in order to hear from them about the current state of implementation of these tasks, finishing the implementation of these tasks in the plan, if necessary. Moreover, there are vectors, which are currently being implemented, but which are not included in the Plan.</p> <p>Mr. Kislitsyn has suggested participation of U-LEAD with Europe in the meeting on solid municipal waste and water supply.</p> <p><u>Resolved:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- to contact Mr. Ridosh to put the information about the energy efficient management in the ATCs on the <i>decentralization</i> web page.</li> <li>- to prepare the proposals for assistance from donors.</li> <li>- State Agency on Energy Efficiency sends its suggestions to the ULEAD/GIZ program</li> <li>- to ask the Donors and Projects of the international technical to assist in holding seminars on energy management for ATCs, in development of an online course.</li> <li>- to suggest submitting the block on energy efficiency to the Donor Board meeting in September</li> <li>- to prepare proposals on other blocks, namely, on water supply, waste water treatment, solid municipal waste and hold a WG meeting</li> </ul>	<p>водного департаменту, щоб почути, в якому стані виконання цих завдань. До реалізації цих завдань у плані, якщо буде така необхідність. Крім того, є і напрямки, які наразі реалізуються, але вже виходять за межі Плану.</p> <p>О. Кіслінцин запропонував, щоб проєкт «U-LEAD з Європою» теж долучилася до зустрічі з питань твердих побутових відходів та водопостачання.</p> <p><u>Вирішили:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Сконтактувати із Є. Рідошем для наповнення сайту decentralisation інформацією про енергоефективний менеджмент в ОТГ</li> <li>- Підготувати пропозиції для допомоги від донорів</li> <li>- Держагенство з енергоефективності направляє пропозиції програмі ULEAD/GIZ</li> <li>- Попросити донорів та проекти мтд допомоги у проведенні семінарів з енергоменеджменту для ОТГ, у створенні онлайн курсу.</li> <li>- запропонувати винести блок з енергоефективності на засідання Ради донорів у вересні</li> <li>- підготувати пропозиції по іншим блокам, зокрема по водопостачанню, водовідведенню, ТПВ та провести зустріч групи</li> </ul>
<p><u>2. Deliberation of the issues regarding the housing and utilities sector, which are submitted for discussion at the meeting of the Donor Board in September 2018</u></p> <p>Ms. Krylova informed the participants of the working group about the scheduled Donor Board meeting in September, where it is planned to discuss the issue of housing and utilities sector.</p> <p><u>It was resolved:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- to formulate concrete questions to the Donor Board after holding the</li> </ul>	<p><u>2. Обговорення питань, що виносяться на засідання Ради донорів у вересні 2018 року по блоку ЖКГ</u></p> <p>О. Крилова проінформувала учасників робочої групи про заплановане засідання Ради донорів у вересні, на яке планується винести питання ЖКГ.</p> <p><u>Вирішили:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- обговорити конкретні питання до Ради донорів після проведення зустрічі групи і обговорення питань по блоку водопостачання,</li> </ul>

<p>WG meeting and discussing the block of issues on water supply, waste water management and solid municipal waste.</p>	<p>водовідведення і ТПВ.</p>
<p><u>3. CRF automation</u> Ms. Krylova told the participants about the work of Minregion on CRF automation.</p> <p><u>It was resolved:</u> - the participant will update the CRF in the part of contributions of the projects and programs of international technical support</p>	<p><u>3. Автоматизація матриці логічних результатів CRF.</u> О. Крилова розповіла про роботу Мінрегіону по автоматизації матриці результатів.</p> <p><u>Вирішили:</u> - Учасники актуалізують матрицю результатів на предмет вкладів проектів та програм мтд</p>
<p><u>4. Other issues, which require coordination, further steps and the date of the next meeting.</u></p> <p><u>It was resolved:</u> - Mr. Kaminskyi will send the Strategic Plan of the housing and utilities block with the information about what has been done. - Mr. Kaminskyi will send proposals on the block of water supply, waste water treatment and solid municipal waste to the participants - in the nearest future, to hold the next WG meeting together with the Minregion representatives who are responsible for the blocks of water supply, waste water treatment and solid municipal waste.</p>	<p><u>4. Інші питання, що вимагають координації, подальші кроки та дата наступної зустрічі</u></p> <p><u>Вирішили:</u> - А. Камінський надішле Стратегічний план по блоку ЖКГ із інформацією про те, що виконано - А. Камінський надішле учасникам групи пропозиції по блоку водопостачання, водовідведення та ТПВ - Провести наступну зустріч групи найближчим часом із представниками Мінрегіону, що відповідають за блоки водопостачання, водовідведення та ТПВ.</p>

Minutes drafted by Iulia Lokshyna (Secretariat)

Minutes approved by Viacheslav Sorokovskyi (WG Coordinator)

13.06.2018, Kyiv